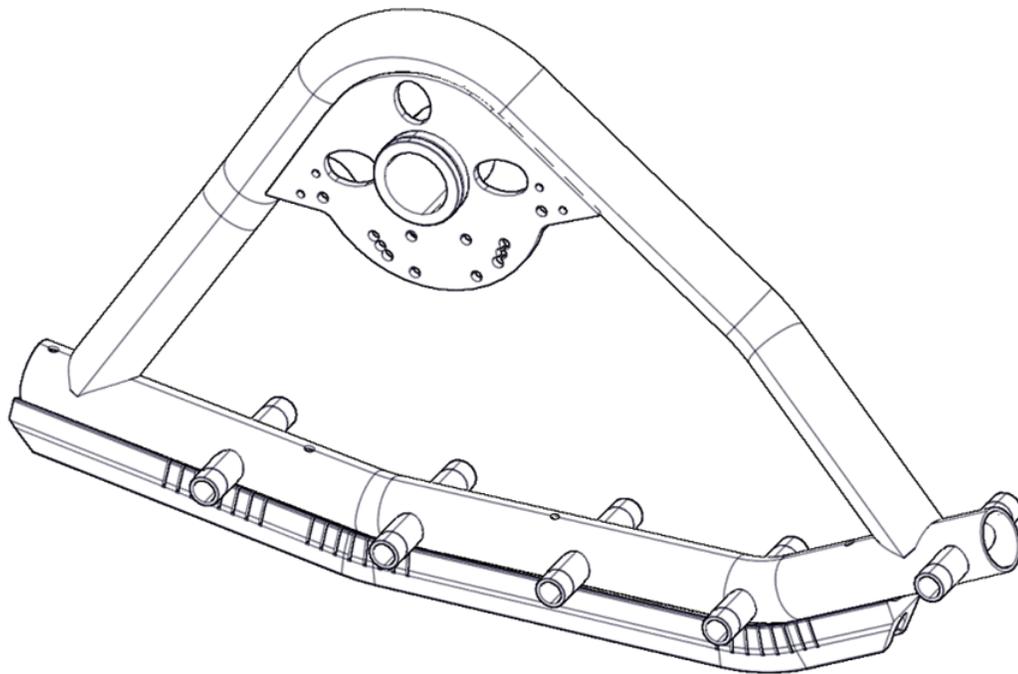


Installation Guidelines Directives d'installation

No. 1085-00-0003-MAN

TRACK GUIDE REPLACEMENT / REMPLACEMENT DU GUIDE DE CHENILLE

CAMOPLAST ATV TATOU ORIGINAL



Track guide replacement / Remplacement du guide de chenille

The replacement track guide is different from the original one. The profile is lower and the guide is supported by the frame on its entire length. The new track guide is designed for better performance and to be more wear-resistant. (Refer to Figure 1 and Figure 2).

Le guide de chenille de remplacement est différent de celui d'origine. Son profil est plus bas et il est assis complètement sur le châssis. Le nouveau guide de chenille est conçu pour une performance accrue et une usure moindre. (Voir la Figure 1 et la Figure 2).

Figure 1

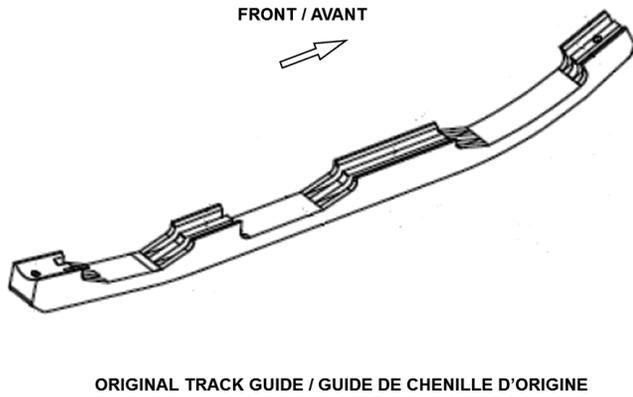
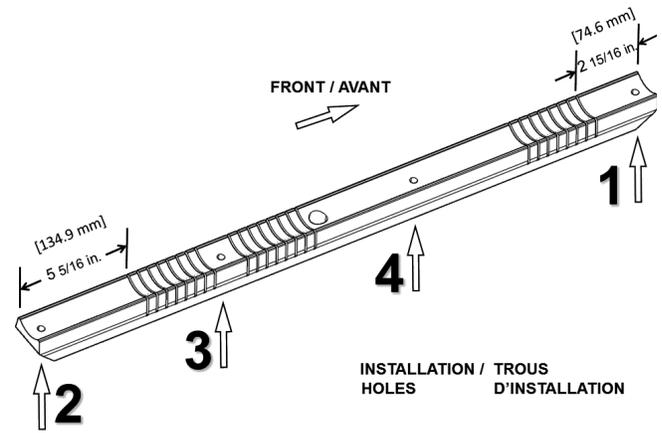


Figure 2



PREPARATION

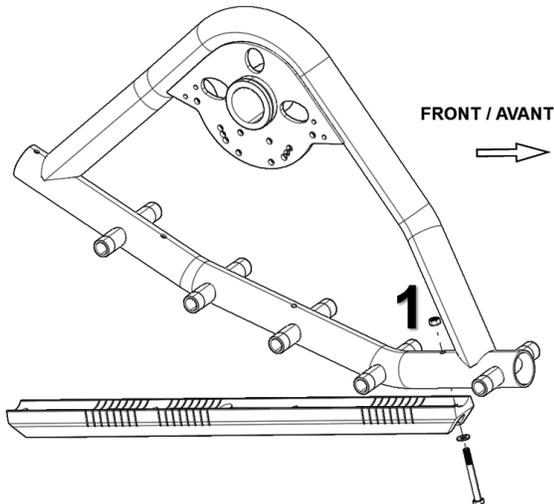
Remove 5/16-18 bolts, washers and nuts securing the old track guide to the frame. Keep them as they will be reused to install the new guide. Remove the old track guide.

PRÉPARATION

Retirer les boulons 5/16-18, les rondelles et les écrous utilisés pour installer l'ancien guide de chenille sur le châssis. Garder la boulonnerie parce qu'elle sera réutilisée pour installer le nouveau guide de chenille. Enlever l'ancien guide de chenille.

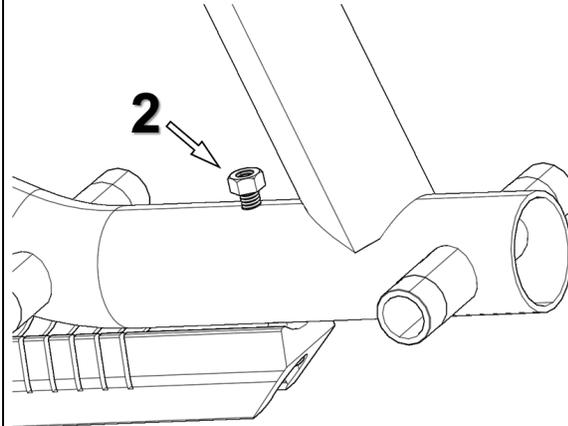
INSTALLATION

Figure 3



INSTALLATION

Figure 4



STEP 1: Align hole 1 in the guide with the hole in the frame as illustrated above. Insert a 5/16-18 bolt with washer through guide and frame, and secure it loosely with a nut [thread the nut only a few turns (2)]. See Figure 3 and Figure 4.

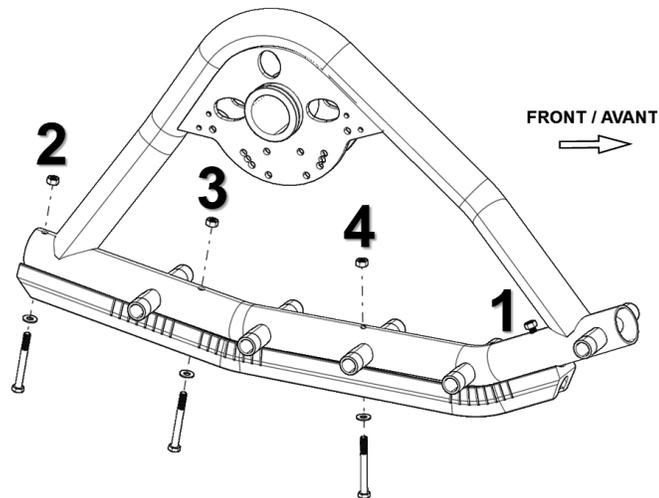
NOTE: Insert the bolt from underneath. Bolt head should be is upside down.

ÉTAPE 1 : Aligner le trou 1 du guide avec le trou du châssis tel que montré ci-dessus. Insérer un boulon 5/16-18 accompagné d'une rondelle dans le trou et fixer temporairement le boulon avec un écrou. Visser l'écrou quelques tours seulement (2). Voir la Figure 3 et la Figure 4.

NOTA : Insérer le boulon par en-dessous. La tête du boulon doit être à l'envers.

Track guide replacement / Remplacement du guide de chenille

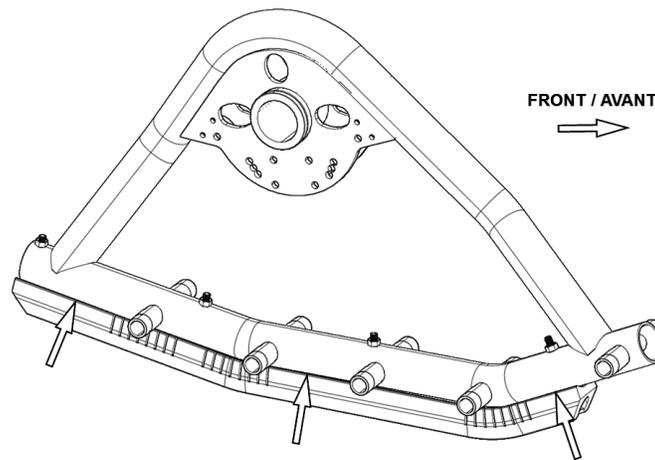
Figure 5



STEP 2: Pull or push up the other end and align hole 2. You will have to bend the guide to get the holes to align [notches cut in guide are designed to provide flexibility]. Insert 5/16-18 bolt with washer and nut in hole 2. Do the same for holes 3 and 4. Secure them temporarily as in STEP 1. See Figure 5.

ÉTAPE 2 : Pousser ou tirer l'autre bout du guide et aligner le trou 2. Vous devrez plier le guide pour aligner les trous [les rainures taillées dans le guide lui donnent de la flexibilité]. Insérer un boulon 5/16-18 avec rondelle et écrou dans le trou 2. Faire de même pour les trous 3 et 4. Fixer les boulons temporairement comme à l'ÉTAPE 1. Voir la Figure 5.

Figure 6



STEP 3: Gradually tighten bolts to 18 N•m [13.2 lbs-ft] to secure guide to frame. Make sure the track guide is completely supported by the frame. See Figure 6.

ÉTAPE 3 : Serrer graduellement les boulons à 18 N•m [13.2 lbs-pi] pour fixer le guide sur le châssis. S'assurer que le guide de chenille est bien appuyé sur toute la longueur. See Figure 6.